

PRICE \$24 PER

PRICE \$24 PER

TO SING THE

CHINESE THEATRICAL PERFORMANCES.
ANGLO, by a Company of great Chinese Artists, will take place at the Theatre, at Queen's Road West, for six days and nights, commencing from 30th May, ending on the 5th June, Sunday excepted. The actors of the Company are well known for their Theatrical skill, and no doubt all performances will be performed with greatest success.

First-Class Seat	One Dollar
1st 805 Hongkong, 25th May 1871.	

FOR SHANGHAI.
"CHU-KIANG."
J. Hoag, Master, will be despatched for above port TO-DAY.
 For Freight or Passage, apply to
SIEMSEN & CO.
 908 Hongkong, 25th May 1871.

FOR SHANGHAI.
The Steamship
"CANTON,"
Jaques, Master, daily expected, will have immediate dispatch on above port.
 For Freight or Passage, apply to

STEAM TO SHAN

THE P. & O. S. N. Co.'s steamship
"MALACCA"
will leave for the above place 24 hours after
the arrival of the next English Mail.
A. McIVER, Superintendent
P. & O. S. N. Co.'s Office,
Hongkong, 25th May, 1871.

STEAM TO YOKOHAMA.
THE P. & O. S. N. Co.'s steamship
"OTTAWA"
will leave for the above place shortly after
arrival of the next English Mail.
A. McIVER, Superintendent
P. & O. S. N. Co.'s Office.

PAGNIE DES ME
MARITIME

THE Steamer
"PHASE"
 Capt. Varenogt, will be dispatched to
 NAGASAKI *(direct)*,
 on or about the 1st of June next.
 For Freight or Passage, apply to
 C. BERTLAND, *Principal Agent*
 84 898 Hongkong, 25th May, 1871.

CHINA & JAPAN MARINE INSURANCE
COMPANY.
 A DIVIDEND of 10%. (Ten per cent.)

December, 1870. V

read on application at the Office of the District
Magistrate.

Pottinger Street,
Wm. PUSTAU & Co.
Agents.

1st-899 Hongkong, 25th May, 1871.

TO LET,
With immediate possession,
THE three storied House, No. 8, in Ho-
wood Road, next to the Hotel d'Europe.
For particulars, apply to
DAVID SASSOON, SONS & CO.
1st-900 Hongkong, 25th May, 1871.

FOR SALE,
CHAMPAGNE,
VERGÉNY in Pinta & Quarts.

XX STOUT, J. M.

at 901 Hongkong, 25th May, 1871.

GOVERNMENT NOTIFICATION.

ON and after this date, Small-Pox Patients will be received at the Civil Hospital only, for immediate removal to Stone Cut Island.

By Command,
J. GARDINER AUSTIN,
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,
Hongkong, 25th January, 1871. [Sd]
"Japan Mail" and "Japan Weekly Mail."

FANE, CRAWFORD & Co. having

Newspapers, and prepa
ents and Subscription

Terms of Subscription, payable in advance:
Japan Mail, \$15 per annum; Japan Weekly Mail, \$24 per annum.
At 123 1/2 Hongkong, 19th January, 1871.

COAL AT SAIGON.
THE undersigned beg to inform the Public, that they are prepared to supply Steamers with good AUSTRALIAN COAL, at \$10 per ton, delivered free alongside the Steamer.
TAN KENG SENG,
At 742 Saigon, 25th April, 1871.

Notices to Consignees.

being discharged into

at the Godowns of the Underinsured, it causes it will lie at Consignee's risk. These will be ready for delivery from Craft of Godown and after the 28th inst.

Goods undelivered after 29th inst. will subject to Rent.

Bills of Lading will be countersigned by BUTTERFIELD & SWIRE.

7d 896 Hongkong, 24th May, 1871.

FROM CALOUTTA.

THE Ship *Solway*, Captain Ricker, has arrived from the above port, Consignee of Cargo by her are hereby requested to receive in their Bills of Lading to the Underinsured Countersignature, and to take immediate

anded and stored at

DAVID SASSOON, SONS & CO.
4d 89 Hongkong, 24th May, 1871.
EMELEHOPE, S.S., FROM LIVERPOOL
&c.
CONSIGNEES of Cargo by the above
steamer are hereby notified, that
Cargo is being discharged, landed and stored
at their risk into the godowns of the Undersigned,
whence delivery may be obtained.
Goods remaining in store after the 26th inst.
will be subject to rent.
Optional Cargo will be forwarded to the
Shanghai, unless early intimation is received from
the owners requiring them to be landed here.
Consignees are requested to send in their

2017-01-23 17:17

1w 800 Hongkong, 22nd May, 1871.
BRITISH SHIP COENUVIA, FROM
" LONDON.
CONSIGNEES of Cargo by above ship
 requested to send in their Bills of Lade
 for countersignature to the undersigned,
 to take immediate delivery of their Goods.
 — Cargo impeding the discharge will be
 once landed and stored at Consignees' risk
 and expense.
HOLLIDAY, WISE & CO
 at 77A Hongkong, 6th May, 1871.
THE Ship *Bellied Will*, from London, having
 on her voyage incurred general average
 expenses, an average bond will be prepared
 and sent round for Consignees' signature.

Landing for counterintelligence
DOUGLAS LA

at 746 Hongkong, 1st May, 1871.

Business Announcements				
LAUTBERGER—Moprine. Singulier néquiques Lincolnes par W. Lautberger. 8v. Paris, 1885. 212 pp. 1/2. 1/2.				
LANGDON—A Descriptive Catalogue Chinese Collection now exhibiting at St. Ger- main. By J. Langdon. 1885. 1/2. 1/2. 1/2. Paris, 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
MARTIN—The Analytical Dictionary. A new and complete work. By J. Martin. 1885. Paris, 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
MACGOWAN—A collection of poems Shanghai dialect, systematically arranged. By J. Macgowan. 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
MEDHURST—Dictionary of the Chinese Language. By J. Medhurst. 1885. Paris, 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
MARSHMAN—The works of Confucius translating the original text with a Translation into English. By J. Marshman. 1885. Paris, 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
MEDHURST—On the true meaning of the Chinese characters. By J. Medhurst. Shanghai, 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
PAGAN—Dictionnaire Japonais-Fran- çais. 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
MORRISON—A View of China for Self Purposes. containing a sketch of Chinese History. By J. Morrison. 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
PREMIER—Notitia Linguae Sincio- nis. By J. Premier. 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
ROSNY—Grammaire Japonaise, accom- pagnée de la lecture des caractères. By J. Rosny. 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
ROSNY—Guide de la conversation Ja- ponaise. By J. Rosny. 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
ROSNY—Le Japonais, dictionnaire fran- çais-japonais. 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
URB-CHIH—Tez-Tein So-Yin-Po. By J. Urb-Chih. 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
SCHUTZ—A-Phabet Chinois phoné- tique. By J. Schutz. 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
THE CHINESE CONSOLLATION —Illustrate the Government, Politics, Reli- gion, Manufacture, Trade, Manners, Customs, His- tory. 1885. 1/2. 1/2. 1/2.				
TRUBNER & Co., Publishers.				
Page	Tones	Confessions	Dist.	
1	1	1	1	1
2	2	2	2	2
3	3	3	3	3
4	4	4	4	4
5	5	5	5	5
6	6	6	6	6
7	7	7	7	7
8	8	8	8	8
9	9	9	9	9
10	10	10	10	10
11	11	11	11	11
12	12	12	12	12
13	13	13	13	13
14	14	14	14	14
15	15	15	15	15
16	16	16	16	16
17	17	17	17	17
18	18	18	18	18
19	19	19	19	19
20	20	20	20	20
21	21	21	21	21
22	22	22	22	22
23	23	23	23	23
24	24	24	24	24
25	25	25	25	25
26	26	26	26	26
27	27	27	27	27
28	28	28	28	28
29	29	29	29	29
30	30	30	30	30
31	31	31	31	31
32	32	32	32	32
33	33	33	33	33
34	34	34	34	34
35	35	35	35	35
36	36	36	36	36
37	37	37	37	37
38	38	38	38	38
39	39	39	39	39
40	40	40	40	40
41	41	41	41	41
42	42	42	42	42
43	43	43	43	43
44	44	44	44	44
45	45	45	45	45
46	46	46	46	46
47	47	47	47	47
48	48	48	48	48
49	49	49	49	49
50	50	50	50	50
51	51	51	51	51
52	52	52	52	52
53	53	53	53	53
54	54	54	54	54
55	55	55	55	55
56	56	56	56	56
57	57	57	57	57
58	58	58	58	58
59	59	59	59	59
60	60	60	60	60
61	61	61	61	61
62	62	62	62	62
63	63	63	63	63
64	64	64	64	64
65	65	65	65	65
66	66	66	66	66
67	67	67	67	67